

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año VIII.-Número 2.913

SUSCRIPCIÓN: En la isla al mes pías. 1'50  
Resto de España 1'75  
Extranjero 2'50

Mahon martes 18 de Noviembre de 1913

Redacción y Administración  
Calle Nueva — Teléfono, 123

## Próximamente

apertura en los almacenes Santa María de los grandes talleres de sastrería paisano-militar, donde se confeccionarán con el mayor esmero, todas las creaciones del corte inglés más perfeccionado.

Inmenso surtido en pañería color y negro, de las más acreditadas marcas del país y extranjero.

Desde 1.º Octubre se admiten ya encargos.

Nueva, 45 y Arravaleta, 1

## 1909-1913

Todos los amigos de Maura, los pocos que le han seguido desde el partido conservador y los muchos que hoy le empujan desde las «facciones» de la derecha, subrayaron en la famosa nota del 26 de Octubre una línea, sólo una línea, haciendo de ella como el lema de su bandera y el programa de su intervención en la vida nacional.

¿Qué dice esa línea? Habla de «la política practicada desde 1907 a 1909». Hasta aquí, no hay duda. Son dos fechas: cosa precisa, y exacta, que se puede contar con los dedos. Y como un estribillo de todas las gosas mauristas lo mismo en las declaraciones de Ossorio que en los artículos de los periódicos adictos, retorna una y otra vez esta frase: «la política de 1907 a 1909».

Pero si preguntáis en qué consiste esencialmente esta política, ya no lograréis una respuesta razonable. Parece natural que creamos tener derecho a saber cuál es son, entre las innumerables cosas que hizo en treinta y tantos meses el gobierno de Maura, aquellas tres o cuatro que, a juicio de éste, resumen y definen el programa de su política.

En todos los países del mundo anuncia cada partido unas pocas reformas capitales que constituyen su programa y justifican su existencia.

¿Qué contiene el programa de Maura? ¿Se refiere a la Hacienda? ¿a las relaciones internacionales? ¿a la instrucción pública? ¿Qué colocan sus adeptos entre estos dos puros conceptos de límite, vacíos de todo contenido: 1907, 1909?

Es tristemente expresivo este hecho de que una política no pueda simbolizarse en tal ley o en cual proyecto, sino sólo por una simple cifra, por un lapso de tiempo transcurrido. Porque sería hacer a Maura un agravio suponer que esta clave: 1907-1909, se interpreta para él en el mismo sentido que para muchos de sus anónimos admiradores. Abundan entre éstos los que identifican el programa: 1907-1909 con aquel otro programa, bien conciso, de Narváez, que motivó, hace más de medio siglo, la intervención de Inglaterra: «Palo y dar de firme».

Y ahora, si nos propusiésemos sintetizar la política de la última etapa liberal, ¿podríamos acaso realizarlo

de otro modo que por la expresión de un vacío entre los dos términos que la limitan? Hablemos también de la política de 1909 a 1913:

Cuatro años, cuatro años enteros, cuatro años día por día ha estado gobernando un partido llamado liberal en este país que no puede perder un solo instante, pues para alcanzar a los que en Europa le llevan ya la delantera, tiene que progresar más deprisa que ellos; en este país en que la burocracia es incompetente, la Hacienda pública está en crisis, la mitad de la tierra se halla completamente inculca y la mitad de los habitantes son analfabetos; en este país que, por otra parte, quiere mejorar, empieza a renacer, sin la acción de los gobiernos y hasta contra la acción de los gobiernos, y en el cual no sólo están por resolver los problemas económicos y sociales del siglo XX, sino también aquellos otros que, como el de la libertad religiosa o el de la suprema independencia del poder civil, pertenecen ya a la obra universalmente consolidada en el siglo XIX.

¿Qué ha hecho el partido liberal en cuatro años? Nada, nada... Si, durante dos, estuvo vigente la ley del Candado promulgada por el Estado solo sin pactar con el Papa, luego vino su prórroga por el Papa solo sin el concurso de las Cortes de la nación. Si, durante tres años, no se aplicó, en lo civil, la pena de muerte; al cuarto volvió a reaparecer el patíbulo.

Dos leyes anunció solemnemente el partido liberal al reunir sus Cortes: ley de Asociaciones contra el número excesivo de las órdenes religiosas, y ley de enseñanza contra los dogmatismos en las escuelas nacionales. Han pasado cuatro años, cuatro años, y estas dos leyes ni siquiera empezaron a discutirse.

¿Cuál ha sido, pues, la política del partido liberal? No se le puede poner un adjetivo que la denomine. Esta política ha consistido meramente en la ausencia de política verdadera durante cuatro años. Un espacio vacío, oscuro y desordenado, entre dos lindes: 1909-1913. La política de 1909 a 1913.

Gobierna hoy un nuevo partido conservador, regido por Dato, también sin programa conocido, ni soluciones concretas para los problemas nacionales urgentes, ni aun conciencia clara de los términos de estos problemas.

Sólo se preocupa de decidir si él es o no es el partido conservador de 1907 a 1909. Habrá que llamarle partido conservador de 1913 a 1914...

De modo que aquí no se suceden desde el gobierno una política social o una política agraria o una política de reformas en la tributación o una política pedagógica o una política de libertad de cultos. Los partidos del viejo turno pretenden reducir la historia a una mera cronología.

Dos fechas, la del nacimiento y la de la muerte, como en las losas sepulcrales: 1909-1913 R. I. P. Tenemos que resignarnos a hablar de la política de 1907 a 1909, como hace Maura, o de la política de 1909 a 1913, o de la política de 1913 a 1914...

LUIS DE ZULUETA.

Madrid 9 noviembre 1913.

## NOTICIAS

Barcelona 15.

Por un indulto

En Barcelona el sábado se reunieron en el anfiteatro número 3 del Hospital Clínico los alumnos de la Facultad de Medicina a fin de recabar el indulto del compañero Sarabia, detenido en Salamanca.

Presidió el acto el presidente de la Federación escolar doctor Martí Fecer, e hicieron uso de la palabra los señores Picavert, Gil, Torner y Fargas Aymat. El entusiasmo fue grandísimo, siendo acogidos y premiados todos los oradores con ovaciones.

Las conclusiones aprobadas por aclamación son las siguientes:

- 1.º Los estudiantes de Medicina de Barcelona, reunidos en Asamblea, acuerdan solicitar del Gobierno el indulto del compañero Felipe Sarabia, preso en Salamanca y que obró en defensa propia.
- 2.º Dichos escolares se reservan el derecho de manifestarse, cualquiera que sea el procedimiento, para conseguir el indulto.
- 3.º Se acuerda, igualmente, dar un voto de gracias al gobernador y al rector por las facilidades que ambos han dado para conseguir los fines que la Asamblea se propone.

Al acto asistieron más de 250 escolares.

Reformas postales

El señor Ortúño se propone establecer en un plazo brevísimo buzones postales en los tranvías.

También dará hoy mismo órdenes para que se efectúe el reparto de la correspondencia en algunas poblaciones importantes en que no se hace ahora.

Proyecta extender el servicio telefónico a todos los pueblos de España.

## Alboroto en un convento

La superiora herida

Bilbao 5.

En el convento de las Adoradoras de Begoña, que sirve de refugio a jóvenes faltas de protección, se ha registrado un suceso que está siendo objeto de grandes comentarios.

La joven Manuela Vicondo, que llevaba recogida en dicho convento dos años, fué sacada por su familia con el fin de casarla con Luis Munchastegui, de veinte años, que venía sosteniendo relaciones amorosas con la muchacha. Esta se resistió a contraer el sagrado vínculo, y los padres volvieron a ingresarla en el convento, de donde, para mayor seguridad, se la trasladó después a otro.

Exasperado el novio con la determinación adoptada por Manuela, y creyendo a ésta en el convento de las Adoradoras, llegó a éste, asaltándolo, para lo que tuvo que quitar los barrotes de una ventana, por la que penetró en los claustros, que empezó a recorrer llevando en una mano un puñal y en la otra un revólver.

Las monjas y colegialas que se enteraron de la actitud del asaltante, corrieron desparovidas, dando gritos y voces de auxilio. A los gritos salió la superiora, quien trató de oponerse al paso del joven; pero éste, sin reparar en nada, la hirió con el puñal en el pecho y en las manos, y a grandes voces decía que buscaba a su novia para matarla.

Rápidamente cundió la alarma al exterior del edificio, y a los requerimientos de auxilio acudieron primeramente los forales de Begoña, quienes intimaron la rendición a Luis, y luego, más tarde, llegaron los soldados que hacían la guardia en la cárcel pública, así como gran número de personas. Entre todos lograron detenerle.

Luis declaró que se proponía matar a su novia y después quitarse la vida porque le había tocado soldado en el último sorteo y debía ingresar en Marzo, y sus padres, que viven en Ampuero (provincia de Santander), se oponían al enlace, pretendiendo además casarle con una prima suya.

Poco después ingresó en la cárcel.

Nuevo Mundo

Mundo Gráfico

Blanco y Negro

A. B. C.

Véndense en la «Tipografía Mahone» calle Nueva.

## Maur? y Cierva vuelven

Dice «España Libre»:

«Para hacer frente a próximos acontecimientos que se creen inevitables, van a fabricarse muy pronto unas Cortes en las que Maura tendrá una gran mayoría de incondicionales, de mauristas puros, que contará fuera del Parlamento con el apoyo del clericalismo y de todas sus huestes.»

Abiertas las Cortes y al intervenir Maura en el debate político, la mayoría le aclamará como jefe, como caudillo indiscutible, como hombre providencial que tiene la misión de salvar de graves peligros a la Monarquía, al orden social, a lo que las derechas llaman intereses fundamentales y permanentes de la sociedad.

Dato, cumplida su misión y terminado el papel que de acuerdo con Maura habrá representado durante la interinidad actual, se retirará del Gobierno, y de acuerdo con la mayoría del Parlamento se dará el Poder al tragediante mallorquín para que haga frente a las eventualidades de algo transcendental que se teme y se espera.

Con Maura subirá Cierva y con Maura y Cierva la política de 1909, quizá agravada por las circunstancias y por el miedo.

Apercíbese la democracia si quiere y puede para impedir que los acontecimientos la sorprendan y se desenvuelvan conforme a los planes del maurismo.

Serán ciegos, serán imbéciles los que se obstinen en forjarse la ilusión de que Maura y Cierva están proscritos del Gobierno, de que la política maurista ha sido vencida para siempre.

En la próxima crisis que se avecina, y que no debe sorprender sino a los que les conviene mostrarse sorprendidos, van a decidirse los futuros destinos de España.

Cuenta el maurismo, como uno de los principales factores para el triunfo, con la sorpresa, con algo que él sabe a ciencia cierta y tiene desconocido para el pazo no muy largo y que supone que ignoran sus enemigos, que ignora la democracia.

Por eso Dato labora en silencio, y Maura aparece ajeno al plan que en secreto se está desarrollando, y que consiste, como hemos indicado, en fabricarlo antes posible, pues parece que el tiempo apremia, unas Cortes hechura de Maura, para que el voto de ellas reciba el Poder y haga frente a ciertas contingencias.

Si los acontecimientos sorprenden una vez más a la democracia, si ésta no se apercebe para imponer su voluntad, ¡pobre España, pobre libertad y pobre democracia!

## ESPECTÁCULOS

Teatro Principal

«Malvaloca» fué tema de laudatorias crónicas teatrales por todos leídas y esto nos releva de dar la explicación de la obra. Es de los hermanos señores Alvarez Quintero lo que significa que se trata de una bien tejida serie de recitados de prosa poética y castiza.

La refundición de una campana rajada y un idilio amoroso entre Malvaloca y Leonardo son asuntos que en el curso de la representación se desenvuelven paralelamente y dan ocasión a los autores



# MAQUINAS SINGER PARA COSER

Se ruega al público visite nuestros Establecimientos para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica etcétera, ejecutados con la máquina

DOMÉSTICA BOBINA CENTRAL

la misma que se emplea universalmente para las familias, en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

Máquinas para toda industria en que se emplee la costura

Todos los modelos a Ptas. 2'50 semanales

Pídase el catálogo ilustrado que se da gratis

Establecimientos para la venta en la provincia de Baleares

PALMA: Calle Jaime II, 4.  
MAHÓN: Calle Nueva, 33.

SE RUEGA AL PÚBLICO VISITE NUESTRAS SUCURSALES

## Verdadera liquidación

Precios más baratos que en fábrica en la Camisería de Juan Lucena, Nueva, 34

## Pedro Mir Llambías

MÉDICO CIRUJANO  
ESPECIALISTA EN PARTOS Y GINECOLOGÍA (enfermedades propias de la mujer), EX-ALUMNO DE LOS HOSPITALES DE PARÍS

Consultas de 12'30 a 2 y de 7'30 a 9.

Prieto y Caules, 13.

para hacer hermosas frases simbólicas, imágenes retóricas impregnadas de sentimiento y de poesía.

Dotado de gran flexibilidad artística el temperamento de actriz de la señora Ferrer, artista que piensa, estudia, siente y sabe identificarse con el papel, encarnó perfectamente la parte de Malvaloca, la locuela a quien los estravios juveniles no lograron jamás arrebatar la ternura de un corazón angelical todo cariño y desprendimiento.

Este carácter, el de Malvaloca, fué tan primorosamente entendido y expresado por la señora Ferrer que los aplausos interrumpieron muchas veces sus sentidas declamaciones.

Las demás actrices estuvieron acertadas y bien poseídas del papel respectivo. El primer actor cedió el puesto al señor Codina, quien representó al caviloso y serio Leonardo y en el segundo y tercer acto llegó a sentir bien el personaje, se creció y dijo con perfecta y adecuada entonación algunos recitados, especialmente al final cuando el hipocandriaco se convierte en poeta y promete a Malvaloca una vida de nobles amores refundida en el crisol de la ternura, como la campana «Golondrina» lo ha sido en los moldes del taller.

Al señor Barbosa sólo hemos de decirle que el papel que en su modestia se asignó es muy pequeño para quien posee sus facultades.

El señor Martori entendió bien el carácter de Salvador, supo sostenerlo constantemente y demostró que lo había estudiado y ensayado a conciencia.

Barrabás, el descreído, escéptico y guasón, tuvo un buen intérprete en el señor Martí (H).

Al encarnar a Lobito el señor Martínez hizo gala de su clara dicción y de ser actor de buena escuela.

Bien el señor García en su papel de Tío Jerónimo.

Últimos brochazos de esta rápida crónica:

La entrada un lleo, aplausos prolongados y persistentes llamadas a escena que obligaron a los actores a presentarse tantas veces como se levantó el telón, y fueron muchas.

Consultorio Médico-Oftalmológico

a cargo de los

Dres. Valladolid,

Rocandio y Toca Plaza

ESPECIALIDADES

Enfermedades del estómago e intestinos.

Enfermedades de los ojos.

Enfermedades de la mujer.

Consulta diaria de 11 a 1 y de 7 a 8.

Gratis a los pobres, lunes y jueves de 4 a 5.

Calle de Anunciavay, 16

Papeles pintados

para decorar habitaciones

NOVEDAD Y ECONOMÍA

Pídanse nuevos muestrarios.

P y M nº 30.—MAHÓN.

### CASINO DEL CONSEY

La Junta Directiva de este casino ha adquirido el billete número 40 573 del sorteo de Navidad de la Lotería Nacional. Todos los señores socios tienen derecho a adquirir una participación de UNA PESETA, cuyo despacho queda abierto en el día de hoy y se cerrará el 10 de Diciembre próximo a las doce de la noche.

Así mismo, para repartir en la misma forma, el conserje don José Borrás, ha comprado el billete número 27 510 del citado sorteo.

Mahón 10 de Noviembre 1913.—El Vice-Secretario, Francisco Uhler Carmona.

En poder del conserje de este casino obra a suscripción para el abono de localidades para la presente temporada, cuyo sorteo se efectuará el día 4 del próximo mes a las nueve de la noche.

Al socio suscrito que no esté presente en el sorteo o no tenga a otro socio autorizado por escrito para representarle no se le reservará localidad alguna.

Las condiciones de abono están de manifiesto en la tablilla de anuncios de esta Sociedad.

Mahón 13 Noviembre de 1913.—Bartolomé Caules

### ESPECIALIDAD EN GRABADO

DORADO Y PLATEADO

SOBRE ALHAJAS Y METALES

Darán razón calle Deyá núm. 21.

### Operarias barnizadoras

Se necesitan en los talleres de ebanistería de don Poncio Pons Gofalons, Plaza San Francisco 9.

Enseñanza gratuita. Muy fácil de aprender. Para detalles, Nueva 39

### Lámparas de filamento metálico

5, 10, 16, 25 y 50 bujías

	Pesetas
Clase corriente.	1 40
Id. OSRAM	2 00
Lámparas de 75 bujías.	2 15
Id. id. id.	3 25

De venta en la calle de Hannover número 13. Nueva 14. Frailes 10 y Sol 84

### Lorenzo Pons Marqués

Médico especialista en las enfermedades de los ojos.

Ha trasladado su habitación y gabinete de consulta a la calle de Anunciavay 18.

DIRECTOR

del

Dispensario Oftalmológico Municipal

Consultas: De 12 a 2 y de 8 a 9 noche.

El mejor café es el torrefacto

### "LA ESTRELLA"

El que consume la REAL CASA. El único que por su torrefacción privilegiada garantiza la presencia en mayor cantidad de la «CAFEINA» (A cáide medicinal para combatir la debilidad del cerebro y gran tónico normalizador de las funciones digestivas).

De venta, en San Roque 15.

### PHOTO-ART-PRETO

Nueva fotografía a cargo del reputado operador

DON FERNANDO CABALLERO

Horas de despacho: De 9 a 1 y de 3 a 5. Plaza Arravaleta 8. Mahón.

### RESTAURANT

A cargo del acreditado cocinero don Bartolomé Font el primero de Diciembre se inaugurará un bien montado restaurant en el local de los «Comedores Alcover», calle de Roig.

La confección de manjares y el servicio de los mismos serán esmeradísimos. Los precios muy económicos.

Se admitirán abonos para comidas y cenas que también se servirán a domicilio de quien lo solicite. Con toda pulcritud se servirán los encargos que se hagan. Se reservarán habitaciones a las personas o familias que deseen comer reunidas.

Oportunamente se darán más detalles.

### IDEAL CINE

15 calle de la Iglesia 15

Cinematógrafo GAUMONT

GRAN FIJEZ

Para hoy martes dos grandiosas sesiones

a las 5 y cuarto y a las 9

Estreno de la cinta extraordinaria de 2.500 metros, interpretada por artistas eminentes, con lujosa presentación, espléndida fotografía, titulada

ROGER LA HONTE

o

EL MARTIR DEL HONOR

(consta de 6 partes)

Es una obra perfecta bajo todos los puntos de vista y digna de verse varias veces.

Precios en taquilla.

### DEL MAR

Vigo.—Desde la Guarda se vió en alta mar un buque con el palo roto y el velamen destrozado.

Salió a auxiliarle un vaporcito que logró, con gran exposición, aproximarse, pudiendo verse que el barco estaba abandonado.

Con mucho trabajo se le pudo remolcar a Vigo.

El buque era portugués, se llamaba «Dos Hermanos» y conducía a Oporto cargamento de sal.

Tiene toda la obra muerta destrozada. Se supone que los tripulantes fueron arrebatados por las olas o recogidos por algún otro buque.

Esta mañana a las nueve ha emprendido viaje hacia Alcedia y Barcelona, el vapor «Menorquina».

Para enlazar con el citado buque habrá salido de Ciudadela esta mañana a las once el vapor «Ciudadela».

Mañana es esperado de Barcelona el vapor «Monte Toros».

Anoche zarpó para Palma el vapor «Mahón».

### El derecho del pataleo

Con motivo de la derrota de su director, que había tenido la mala idea de presentarse candidato a la concejalía, salió el sábado *La Alquiara* echando chispas.

Pero como, por su desgracia, el que ha tomado la profesión de hacer reír, ya difícilmente logra hacer llorar, el público tomó en broma la indignación del colega.

Si embargo, nosotros hemos vis-

to el dolor oculto bajo los cascabeles y no nos contentaremos con dirigir algunas palabras irónicas sobre sus ilusiones anteriores, su desengaño del día de la fiesta electoral y su desesperación posterior, sino que le contestaremos en serio y refutaremos, con razones y con números, todos los datos que le han proporcionado sus aliados de última hora, los conservadores.

Como tenemos dos años por delante, hasta que pueda volver a presentarse candidato a la concejalía el señor director de *La Alquiara*, podemos tomarnos la cosa con toda calma, continuando la razonada serie de artículos que íbamos publicando sobre asuntos municipales e intercalando la refutación de las objeciones que se les pueda ocurrir a los señores conservadores que ahora parece que habian por la boca de ganso del semanario festivo.

Paciencia y tranquilidad serán el mejor calmante para los ataques nervo-biliosos del candidato fracasado.

### Crónica local

En la Sociedad de Obreros Zapateros de la plaza de la Explanada se habó anoche de la crisis de la industria del calzado, que amenaza ser grave para el oficio, o sólo en esta ciudad, sino en toda España.

La causa principal de esta crisis ha sido la morosidad de gobierno español en la cuestión del tratado de comercio con la república cubana, que es el mejor mercado de la industria zapatera española.

Se creyó conveniente dirigirse a los patronos del oficio, por medio de la Cámara de Comercio, a fin de proceder todos de acuerdo, tanto los obreros, como los patronos, como en general, puesto que para todos fuera seriamente perjudicial la ruina de la industria más importante de Menorca.

Probablemente el jueves se celebrará una reunión general de la misma Sociedad de Obreros Zapateros, para tomar los acuerdos necesarios para salvar la industria amenazada.

La primera degustación gratuita que se dió ayer de legítimo *Malte Kneipp* tuvo, como era de esperar, una gran aceptación, pues con el solo anuncio de que se daba a probar tan excelente como higiénico sustituto del café, fueron a centenares los curiosos que lo degustaron, al propio tiempo que pudieron convencerse de su rico paladar.

Las degustaciones se continuarán en los siguientes establecimientos: hoy en casa de don José Codina, Plaza del Principe; mañana en casa de don Antonio Rudave (La Palma) y el jueves en la tienda de don Salvador Fort, Arravaleta 26.

No dudamos que estas otras degustaciones tendrán buena acogida, como ha sucedido con la primera, pues probar el *Malte Kneipp* es adoptarlo en lugar del café.

En los escaparates del acreditado establecimiento «La Fantasía», de los señores Pellicer y Bagu, situado en la calle Nueva de esta ciudad, están de manifiesto unas hermosas fotografías en colores de la sin rival película «Roger la Honte o El Martir del Honor», la cual se ha de exhibir mañana, martes, y días sucesivos en el Ideal Cine.

Nuestro particular amigo don Juan Robert Pons, representante en Baleares de la acreditada casa «Moenus», Sociedad Anónima de Frankfurt a/M (Alemania), constructora de máquinas para la fabricación de calzado, curtidos y correas, ha tenido la amabilidad de obsequiarnos con una preciosa vista en colores de la fábrica que en la población mencionada tiene instalada la casa «Moenus»; acompañando a la vista citada una descripción

de los nuevos establecimientos de dicha casa, de cuya lectura puede deducirse la gran importancia que en la fabricación de máquinas tiene la repetida casa «Moenus».

Este obsequio, que hace dicha casa a todos sus clientes, tiene por objeto conmemorar el quincuagésimo aniversario que en el transcurso de presente año se cumple de su fundación.

Damos al señor Robert nuestras más expresivas gracias por la deferencia que ha tenido con nosotros, al propio tiempo que le deseamos muchas prosperidades en el desempeño de su honroso cometido.

El alcalde de Mercadal manifestó al señor Delegado del Gobierno lo que sigue:

De las averiguaciones practicadas resulta que en aquel pueblo existe la señora doña Magdalena Triay Pallicer, viuda de Sintés. Sostiene correspondencia con su pariente don Rafael León Triay, profesor laico fallecido en Constantinopla, según notificó el señor cónsul francés.

Esta correspondencia quedó interrumpida desde el 15 de Agosto. En la última carta el señor León Triay manifestaba que se sentía enfermo y que en virtud de testamento otorgado ante el señor Cónsul francés había instituído heredera a la señora Triay, viuda de Sintés.

En Mercadal existen otros parientes del ex maestro laico: don Rafael Cardona Triay, y don Miguel, doña María y doña Margarita Triay Pallicer.

De todas estas noticias se ha dado traslado al Agente Consular de Francia en Mahón.

*Fantomas* según parece no llegará de sorpresa. Con alguna anticipación, el célebre aventurero suele anunciar su visita y hasta lanzar retos al público y a las autoridades.

Asegura que no hay quien sea capaz de encontrarle y que por lo tanto es imposible de todo punto aprehenderle. Sólo como un fantasma incorpóreo e impalpable se deja ver en los lienzos de proyecciones.

Tenemos sin embargo muchos datos en cartera que nos permitirán hacer una información sobre el aprovechado prójimo que pronto pasará por Menorca.

El público de Palma ha confirmado el fallo del nuestro y la opinión que emitimos al tratar del duetto Laurins, señorita Bracamonte y señora Comerma, quienes como artistas de variedades iniciaron su carrera en Mahón. Véase lo que dicen los periódicos de la capital.

De «La Almudaina»:

«De los números que debutaron anoche en el Teatro Balear sobresalió una jovencita que forma en el duetto *Laurins*, una muchacha que tiene sangre de artista, que se mueve con mucha soltura, que posee una mímica natural y sin amaneramientos. Se hizo la niña mimada del público que la apaudió con verdadero entusiasmo. Su compañera fué también apaudiada.»

De «La Región»:

«Entre los números que anoche hicieron su debut en este coliseo, merece especial mención una jovencita que forma parte del duetto *Laurins* por su notable vis cómica que denota su alma de artista; por su soltura y naturalidad, que hace que el público tenga constantemente sus miradas en el palco escénico logrando extasiar a éste con su refinado trabajo.»

Su compañera fué también muy apaudiada.»

El señor Delegado del Gobierno ha dado cuenta a la primera autoridad civil de la provincia del resultado del escrutinio general que verificó la Junta Municipal del Censo Electoral.

Ha quedado disuelta la sociedad «Gremio de fabricantes de pan».

Se ha dado cuenta de la disolución al señor Delegado del Gobierno.

En la plaza de la Arravaleta le ocurrió ayer un sensible accidente al niño de Villa Carlos Tomás Pons Meliá. Tuvo



la desgracia de clavarse un anzuelo en el labio inferior.

Recogido solícitamente por los ordenanzas de Artillería Francisco Garrido y Francisco Miret, el niño fué acompañado a la casa del médico don Lorenzo Pons...

La madre del muchacho, ag adecida al loable proceder de los artilleros, desea hacer públicos el hecho y su gratitud hacia los ordenanzas y el facultativo.

Con gusto la complacemos al insertar la noticia.

Organizada por la sociedad «Iberia» esta noche se dará una escogida función de proyecciones en el siempre favorecido Nuevo Cine.

Además de las familias de los señores socios se congregará esta noche en el salón de proyecciones de la calle de Roig un numeroso público, al cual también da entrada la asociación «Iberia».

Anoche en el Casino del Consey se recibieron noticias telegráficas de Barcelona, en las que el empresario participa que tiene una compañía de opereta contratada, compuesta de artistas superiores.

En el correo de mañana se esperan más detalles.

Se han acercado a esta redacción algunas personas con objeto de que hagamos pública su queja motivada porque ayer unos ginetes al pasar por las calles de la Luna y de San Bartolomé invadieron las aceras y obligaron a algún transeunte a refugiarse en un portal.

Se aglomeró la gente y se protestó contra semejante infracción de las más elementales reglas de policía urbana.

Terminada la visita oficial, ayer salió para Palma el señor Inspector del Timbre nuestro estimado amigo particular don Pedro Sureda.

Deseamos haya llevado un feliz viaje.

MATADERO

Reses sacrificadas el día 6 Noviembre

1 vaca, 171 kilos, Juan Llambías (Alayor). 1 vaca, 150'500, Llumena de Vetu, (Alayor).

1 ternero, 158, Cutaine des Pou. 1 ternero, 248 Vergel de Ferrerías. 3 carneros, 22, Cudia Cremada de Pedro Pons

2 carneros, 18, Noria Se Plan de 2 carneros 27'500, Llumena de Vetu, (Alayor).

2 carneros, 27,500, Propios 2 carneros, 19'500, Son Rubí, (Mercadal)

2 cabras, 4, Son Rubí, (Mercadal) 3 cabras, 37, Binidunaret, (Mercadal) 14 cerdos, 1'071

Día 7

1 buey, 425 kilos, Cutaine de Lorenzo, (Alayor).

1 vaca, 152'500, Hort des Pobres.

1 ternero, 109, Binisermeua.

1 carnero, 22, Del Guerruet.

1 carnero, 15'200, Hort des Pobres.

1 carnero, 18, Estancia de José Villalonga.

1 carnero, 6'800, Noria Se Planade.

6 carneros y 2 cabras, 110, Son Rubí, (Mercadal).

1 cabra, 9, Gabriel Cardona.

14 cerdos, 1'236

MUCHACHO de 14 a 16 años, se necesita uno en el Hotel Bustamante.

SE ALQUILA el piso alto de la calle de San Sebastian número 1, letra A al lado de la Administración Militar. Informes: Esplanada número 6.

Lana blanca en rama PARA GOLCHONES M. Timoner Cardona.—ALAYOR.

PERROS PARA VENDER.—El afilador de la calle de la Concepción número 1 tiene dos perros en venta, uno de ellos, de presa, muy grande, y el otro de raza inglesa, muy raro

CRIADA: Se necesita para servir en la sociedad «Iberia» Informará el conserje de la Casa del Pueblo.

PARA VENDER O ALQUILAR.—Lo está la tienda de la calle de San Roque número 35 Informes en la misma.

CRECITO MERCANTIL

DE MENORCA (Mahón)

Bolsa de Barcelona del día 17 Noviembre

Table with 2 columns: Interior Contado, Amortizable 5 por 100, Acciones Norte fin mes, Obligaciones Almansa 4 o/o, Oblig. Norte 4 o/o, Francia París Cheque, Libras Cheque.

Table with 2 columns: Compra y vende toda clase de valores, Paga el cupón de la Deuda Amortizable al 5 por 100 vencimiento 15 Noviembre de 1913.

BANCO DE MENORCA

MAHÓN

Bolsa de Barcelona

Cotización del día 17 Noviembre de 1913

TELEGRAMA DE LAS 16'15

Table with 2 columns: Interior serie A, Id. id B, Id. id C, Id. id D, Id. id E, Amortizable 5 p. 1º A, Banco Español de la I. de Cuba, Interior fin del mes, Nortes, Alicantes, Francos, Libras.

Nos encargamos de toda clase de operaciones al contado y a plazo de valores cotizados en las Bolsas de Barcelona, Madrid, París, Bruselas y Londres, como también valores de renta Sud-Americanas. Pagamos el cupón de la Deuda Amortizable al 5 por 100, vencimiento 15 de Noviembre de 1913.

Cotización de la plata

facilitada por la casa Marret Bonnin, Figueras y C.ª de Barcelona

Table with 2 columns: Platino, Oro fino, Plata fina, id. 950 m. m., id. 940 id., id. 935 id., id. 900 id., id. 800 id., id. 750 soldadura, Venta y compra de oro y plata en reos tazos y rieleos, Venta y compra de bolas y galerías precio según ley y número, Venta de óxidos, Borax líquido, Nitratos y cloruros, Barcelona 18 de Noviembre de 1913, Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplan Saint-André et Fils de París

Table with 2 columns: Borax líquido la botella de litro, Oxido la botella de 1/4 litro, Plata fina, id. 950 m. m., id. 940 id., id. 935 id., id. 800 id., Soldadura con hechuras, Plancha latón especial para soldadura, Sierras finis la gruesa a, Grisoles ingleses clase superior el número a, Bolas de varios tamaños y números, precio según número y ley, Se reciben encargos de toda clase de Galerías y Estampados en sus diferentes dibujos, Mahón 18 de Noviembre de 1913, Referencias M. Beitran y C.ª, Comercio 13.

BOTE AUTOMÓVIL Se vende sin motor una canoa de 24 palmos con todo su bigamen de proa a popa propio para aplicar cualquier motor, por un precio módico. Informes P. Sturla.—Villa-Carlos

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA (Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

Crónica nacional

Barcelona 18, 6'15.

Divorcio de Maria Barrientos

La popular diva Maria Barrientos se ha separado de su marido.

Los periódicos argentinos publican el edicto judicial que decreta el divorcio entre la popular cantante española Maria Barrientos y su esposo.

La providencia judicial es en todo favorable para nuestra compatriota, que recobra su libertad de estado y la administración de sus bienes.

Maria ha vuelto a la escena, y prueba de lo que vale es que en dos meses de temporada en América ha cobrado medio millón de tiras.

El comercio exterior

Según la estadística del comercio exterior, durante los nueve meses del año la exportación de España representa 787 millones de pesetas.

Esta cifra da un aumento de 36 millones, con relación al mismo período de tiempo del año anterior.

El desarrollo del comercio ha favorecido al extranjero en 176 millones de pesetas más que a nosotros, pues sólo en setiembre se importó 108 millones de pesetas.

Los «gallineros»

Se ha solucionado la huelga de gallineros de Barcelona. El jueves reanudarán la matanza de aves.

Amenazan con reproducir la huelga si no se les conceden las ventajas que piden.

Rosario Pino se despide

La eminente actriz Rosario Pino continúa su viaje artístico para despedirse del público de las principales ciudades.

Anoche actuó en el Teatro de Novedades de Barcelona.

El coliseo estaba atestado y Rosario Pino fué ovacionada muchas veces.

Con sorpresa de la concurrencia se encargó sin previo aviso, del papel de protagonista en la obra «El nido ageno» el renombrado primer actor señor Tavalí quien compartió los aplausos con Rosario Pino.

Esta artista embarcará hoy para Palma donde dará seis funciones en el Teatro Principal.

España en Marruecos

Según las últimas noticias, los moros vuelven a hostilizar nuestras tropas. Ayer tirotearon las que guarnecen Rincón de Medek.

Nos hirieron un soldado. Ha llegado a Tetuán el general Burquete.

Los rebeldes hostilizaron el peñón de Ahucemas.

Se les contestó a cañonazos causando heridos y muertos. Estos últimos fueron abandonados.

El cañonero Laya cruza por aquellas aguas y vigila atento la costa.

Se asegura que tan pronto como el general Silvestre esté restablecido de la enfermedad que hoy padece se emprenderá una operación definitiva contra los moros que de nuevo hostilizan nuestras fuerzas.

Ultimamente la columna Arraiz fué atacada por los rebeldes que le ocasionaron tres muertos y cuatro heridos. Nada se dice de los del enemigo, si acaso los tuvo.

Las informaciones sólo afirman que los moros vieron rechazado su ataque y que huyán escarmentados. Estas noticias han causado pena sa impresión.

Lo de Riotinto

Los obreros de Hue va en un mitin celebrado en la plaza de toros han aceptado la transacción propuesta y resuelto volver al trabajo.

La noticia produjo júbilo en la población.

Se acordó también pedir que a las condiciones de concordia se añada la de volver a dar colocación a todos los huelguistas.

Crónica extranjera

La revolución en México

La revuelta mexicana sigue igual. Ha dimitido el ministro del interior. El general Huerta no quiere rectificar su conducta.

Los constitucionales asedian ocho capitales y se han apoderado de Juárez.

Se ha fusilado a los prisioneros. Las comunicaciones están cortadas en varios puntos.

En Veracruz ha fondeado un crucero de guerra francés.

De paso para Viena

Doña Victoria y don Alfonso han llegado a París, de paso para Viena. Las esperaban el Presidente de la República, los ministros y el embajador español.

Fueron afectuosamente recibidos y el público les aplaudió.

LA POLITICA

Romanones, agente electoral

Ha confirmado el conde de Romanones que en las próximas elecciones presentará su candidatura por el distrito de Alcoy, que tantos años representó el señor Canalejas. Piensa el conde emprender una campaña electoral tan activa que visitará las cuarenta y nueve provincias, en las cuales celebrará mítines o conversaciones electorales entre sus amigos. En la próxima semana hará la primera excursión, no sabe si a Zaragoza o a Sevilla, y el mismo día visitará bien Sevilla y Córdoba o Zaragoza y Huesca. Insiste en que las Cortes deben disolverse pronto y hacer las elecciones en seguida para que no esté tanto tiempo el Parlamento sin funcionar.

Las pasadas elecciones han sido, a su juicio, un estazo para los liberales. Dado el número de concejales liberales, la minoría liberal de las nuevas Cortes deberá componerse de 100 diputados, entendiéndose 100 diputados encasillados; pero prefiere que haya lucha porque con la constante aplicación del artículo 29 las fuerzas políticas se enervan.

Si no cambia la idea, el conde empezará la propaganda por las provincias el día 23.

«La Epoca» y Romanones

«La Epoca» contestando a las declaraciones que ha hecho el Conde de Romanones dice que éste quiere seguir en escena como si continuara en la Presidencia del Consejo y muestra sus deseos de que se convoquen las Cortes para lo que no tiene autoridad, pues él las tuvo tanto tiempo cerradas.

Refiriéndose al deseo manifestado por el Conde de tener una minoría de cien diputados, dice el periódico que el Conde se olvida de que García Prieto deseará traer muchos diputados y Melquiades Alvarez pensará que tendrá algunos y que llevarán lo que puedan los carlistas y regionalistas y entonces qué quedará para los conservadores? termina diciendo «La Epoca».

Texto de un telegrama

La «Juventud Conservadora», de Valladolid telegrafió al ministro de la Gobernación lo siguiente:

«No necesitamos aunque agradecemos sus consejos. No obstante nuestros pocos años sabemos la consideración que merece quien abandona al que le dió personalidad. Que en el próximo examen parlamentario den a vuercencia calabaza.—Directiva de la Juventud Maurista.»

Altos cargos

El ministro de Gobernación señor Sánchez Guerra nos dijo que sometió a la firma del Rey tres decretos, uno nombrando a don Alvaro de Juana Comisario del Cuerpo de Seguridad en la vacante que dejó don Ignacio Martínez Campos por haber sido nombrado Gobernador de Baleares, otro nombrando Secretario de la Dirección de Seguridad a don Gabriel Moyano.

El otro decreto es sobre el arriendo de local de oficinas del Cuerpo de Seguridad de Valencia.

Consejo

Mañana habrá consejo de ministros. Lo presidirá el señor Dato.

Telegrama de «La Martima»

Palma 18, 8'30. «Mahón» fondeado al amanecer sin novedad.—Ginart

Ayuntamiento de Mahón

Recaucado por concepto de consumos los días 11, 12, 13, 14 y 15 de Noviembre.

Primera tarifa

Table with 2 columns: Día 11.—503'66 pesetas, Día 12.—854'10 id., Día 13.—532'51 id., Día 14.—758'80 id., Día 15.—618'00 id.

Segunda tarifa

Table with 2 columns: Día 11.—37'84 pesetas, Día 12.—38'92 id., Día 13.—35'72 id., Día 14.—48'85 id., Día 15.—29'06 id.

AVISO

Se desea un chico de 12 a 14 años para aprendiz de comercio, que sepa leer y escribir, en «La Cooperativa» de Tuduri Hermanos, Plaza del Principipe número 14. Informes en la misma.

Para alquilar:

Dos pisos, uno en la calle Cos de Gracia 132 y el otro en la calle de Gracia 127, esquina San Lorenzo. Informes: Cos de Gracia 162.

BUNUELOS.—Se expenderán a 55 céntimos la libra en la casa n.º 6 de la plaza de San Roque.

PRAA VENDER.—Lo está en Alayor la casa de la calle del Retiro, número 11.

Informarán en la calle de San Jaime, número 44 de esta ciudad.

EBANISTA.—En el taller de Pascual, calle de San Jorge 20, se necesita un oficial ebanista.

Nuevo Mundo

Mundo Grafico Blanco y Negro A. B. C.

Véndense en la «Tipografía Mahón» calle Nueva. Tipografía Mahón, calle Nueva.—MAHÓN



# Caja Mutua Popular

Sociedad Cooperativa de Ahorro

Establecida legalmente en 1.º de Marzo de 1906 y funcionando bajo la inspección del Ministerio de Fomento, de acuerdo con las disposiciones de la Ley de 14 de Mayo de 1908 y Reglamento dictado para su ejecución

Autorizado su funcionamiento e inscrita en el registro de Sociedades de Seguros por R. O. de 28 de Julio de 1909

Domicilio social: GRANVIA LAYETANA, 11 PRAL. (REFORMA) BARCELONA

Administrador Delegado: D. Luis de Yzaguirre

Director Regional Cataluña y Baleares: D. José Masip

Inspector Baleares: D. Miguel Ivars, Cifuentes 62.-Mahón.

En Menorca: Agente recaudador: D. Francisco Salom. Comercio, 29  
Agente Productor: D. J. Sirerol Vallés, Ramis 4 1



## EGMAR

NUEVA LAMPARA DE  
ALAMBRE ESTIRADO

Única IRROMPIBLE

A. G. G. Thomson Houston Iberica S. A. - Barcelona  
Ronda de la Universidad, 22 y Aragón, 285.

## Ultima novedad

Se han recibido de la gran fábrica de doña Concepción González de Onteniente (Valencia), las preciosas Colchas de malla, bordadas. Cortinas de id. id. Cuadrantes de id. id. Cubre-ban-  
dejas de id. id. Cubre jarros de id. id. Cubre vasos de id. id. Cubre-  
piés de id. id. Velillos para mecadoras de id. id. Visillos de id.  
d. Albas, para señores sacerdotes.

Se venden a precios baratísimos en el establecimiento de

**Don Manolo Cardona**

HANNOVER, 28.

Los pedidos al por mayor a

**D. Lorenzo Fernández Montalvo**

PRIETO Y CAULES, 100.- MAHON.

Pianos de los

**Sres. Rodrigo Ten y Comp.**  
de Valencia

Es el mejor instrumento fabricado en España.

DETALLES

**J. SINTES**

MUEBLES - MAHON.

## Cura radical del dolor de cabeza

Se obtiene usando las

### Obleas Rosadas G. Pons

No contienen Antipirina, Fenacetina, Opio ni Morfina.

Mil pesetas al que demuestre lo contrario Mil pesetas

Caja. 1'25 pesetas

## KOLHISTOL

Cura la Debilidad, Inapetencia, Anemia, Neurastenia, Escrófulas, Raqui-  
tismos, etc.

Un frasco alivia, dos curan

Su venta cada día extraordinariamente mayor, acredita su bondad.

Precio del frasco, 4 pesetas

De venta: Farmacia G. Pons, Doctor Orfila, 12

## The Oxyathor



Testimonio de gratitud

Enfermedad crónica del estómago curada en un mes con el OXYPATHOR

Señor don P. R. Martos. - Director Gerente de The Cataluña Oxyathor, C.º

Muy señor mío:

Como prueba de mi reconocimiento inmenso al «Oxyathor», pues gracias a él, he podido recobrar mi salud, dirijo a usted la presente para que pueda hacer público este escrito, si le conviene, y además, puede enviar a esta su casa a cualquiera que personalmente desee oír de mis labios la confirmación de lo escrito.

Durante seis años venía padeciendo tan horribles dolores de estómago, que cuanto le dijera para darle de mis sufrimientos una idea, fuera poco; bástele saber que cada vez que comía, al poco rato me atacaban tan crueles dolores que me hallaba desesperada por espacio de muchas horas. Mi salud, a causa de tanto sufrimiento, era muy quebrantada, pues los dolores eran más desaforados y horribles después de la cena, privándome del descanso, y al día siguiente, al levantarme no era buena para nada.

No quiera usted saber cuanto hice para curarme, el dinero que me cuesta mi enfermedad y lo inútil que han sido cuantos remedios he tomado; dos días antes de empezar a usar el «Oxyathor», fué llamado en uno de los momentos de mis dolores más intensos, el médico que me asistía y bajo cuyos cuidados estaba hacía dos años, no teniendo más remedio para alivarme que darme una inyección de morfina. En vista de esto me determiné a seguir el consejo que, un alma caritativa me dió de usar el «Oxyathor» y «¡yo lo hubiera sabido antes!», tal milagro fué el que operó en mí el aparato que usted representa.

Al mes escaso de usar el «Oxyathor» los dolores habían desaparecido por completo, al punto que desde entonces puedo comer de todo lo que me apetece sin el menor asomo de dolor ni de día ni después de la cena. Todo lo digiero divinamente y sin molestia alguna, habiéndome desaparecido el estreñimiento crónico que me hacía sufrir mucho.

No quiero temer sin hacer constar mi reconocimiento al doctor Barañá que con la mayor atención dirigió el tratamiento con el «Oxyathor». - Firmada: J. M. Syc. Calle de la Constitución, n.º 81 (Tonejería). - SANS-LA BORDETA.

Representante exclusivo en Menorca, MIGUEL FUSCO

San Bartolomé, 33

## Publicaciones de la Escuela Moderna

Ultimos libros que acaban de aparecer y se venden en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

- F. FERRER GUARDIA. - «La Escuela Moderna». (Póstuma explicación y alcance de la enseñanza racionalista) . . . 2'00
- «FERRER—Páginas para la Historia», (folleto que contiene la acusación, defensa y sentencia del Consejo de Guerra y la providencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina decretando la irresponsabilidad civil y devolución de bienes) . . . 0'20
- «PAZ»; preciosa tarjeta postal en colores . . . 0'10

## BIBLIOTECA RENACIMIENTO

- Ultimas publicaciones
- JOAQUIN BELDA. - «Alcíbiades Club» . . . 3'00
- MIGUEL DE UNAMUNO. - «Soliloquios y conversaciones» . . . 3'50
- EDUARDO MARQUINA. - «El Rey Trovador» . . . 3'50
- BALDOMERO ARGENTE. - «Henri George. Su vida y su obra» . . . 3'50

Véndense en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25

**Miguel Olives**  
Fotógrafo.-Mahón

Ofrece sus servicios a domicilio, desea complacer a todos los que lo soliciten precios sumamente económicos. Calle SanGuillermo 7.